

**محضر الاجتماع المشترك لمجلس الإدارة والمكتب التنفيذي**  
**يوم الاثنين، الموافق 9 سبتمبر 2024م، من الساعة 16:00 إلى 17:30 في فندق:**  
**The Ritz-Carlton, Potsdamer Platz 3, 10785 Berlin**

شارك في الاجتماع الذي دعا إليه رئيس الغرفة أولاف هوفمان والأمين العام الأستاذ عبد العزيز المخلافي بكتاب مؤرخ في 22 يوليو 2024م، من السلك الدبلوماسي العربي كل من:

1. سعادة الدكتور مصطفى أديب، سفير جمهورية لبنان، عميد السلك الدبلوماسي العربي
2. سعادة الدكتور جمال البرق، سفير دولة ليبيا
3. سعادة الأستاذ لقمان الفيلي، سفير جمهورية العراق
4. سعادة السفير مصطفى اليملي، رئيس بعثة جامعة الدول العربية
5. سعادة الأستاذ العربي الهادي علي، سفير الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية
6. سعادة الأستاذ واصف شيحة، سفير الجمهورية التونسية
7. سعادة الأستاذ عبد الله إبراهيم الحمر، سفير دولة قطر
8. الدكتور عبد الكريم خواندة، القائم بالأعمال، سفارة الجمهورية العربية السورية
9. الأستاذ هارون حسان، القائم بالأعمال، سفارة المملكة الأردنية الهاشمية
10. الأستاذ عبد الله الشراح، القائم بالأعمال، سفارة دولة الكويت
11. الأستاذة أمينة الزياني، القائم بالأعمال، سفارة مملكة البحرين
12. الأستاذ عبد القادر طالب، نائب رئيس البعثة، سفارة المملكة المغربية، بالنيابة عن سعادة الأستاذة زهور العلوي، سفيرة المملكة المغربية
13. الأستاذ فهد الهدال، نائب رئيس البعثة، سفارة المملكة العربية السعودية، بالنيابة عن صاحب السمو الملكي الأمير عبد الله بن خالد بن سلطان آل سعود، سفير المملكة العربية السعودية
14. الأستاذة يمنى عثمان، نائب رئيس البعثة، سفارة جمهورية مصر العربية، بالنيابة عن سعادة خالد محمد جلال الدين عبد الحميد، سفير جمهورية مصر العربية
15. الأستاذ فراس البلوشي، السكرتير الأول، سفارة سلطنة عمان، بالنيابة عن سعادة الأستاذ حمود سالم السعدي، النائب الثاني لرئيس غرفة تجارة وصناعة عُمان
16. الأستاذ ديوم حسين، السكرتير الأول، بالنيابة عن سعادة الدكتور بوبكر كان، سفير الجمهورية الإسلامية الموريتانية
17. الأستاذ رامي عريقات، السكرتير الثاني، بالنيابة عن سعادة السفير ليث عرفة، سفير دولة فلسطين
18. الأستاذة لميس محمد سليمان عثمان، رئيسة قسم الشؤون الاقتصادية العربية – الأوروبية، إدارة العلاقات الاقتصادية، جامعة الدول العربية، بالنيابة عن سعادة الدكتور علي بن إبراهيم المالكي، الأمين العام المساعد للشؤون الاقتصادية، جامعة الدول العربية

وشارك من الجانب العربي في الاجتماع، كل من:

1. سعادة الشيخ خليفة بن جاسم بن محمد آل ثاني، رئيس غرفة تجارة وصناعة قطر، النائب الأول لرئيس الغرفة
2. سعادة الأستاذ الدكتور خالد حنفي، الأمين العام، اتحاد الغرف العربية، وبتوكيل من سعادة الأستاذ سمير عبد الله ناس، رئيس غرفة تجارة وصناعة البحرين، رئيس اتحاد الغرف العربية، وسعادة الأستاذ خليل الحاج توفيق، رئيس غرفة تجارة الأردن، النائب الثالث لرئيس الغرفة

3. سعادة الأستاذ محمد صالح، رئيس غرفة التجارة والصناعة والزراعة في صيدا وجنوب لبنان
4. سعادة الأستاذ عبد العزيز المخلافي، الأمين العام، للغرفة، وبتوكيل من سعادة الشيخ العافية ولد محمد خونا، رئيس غرفة التجارة والصناعة والزراعة في موريتانيا
5. سعادة الأستاذ هشام اللومي، نائب رئيس الاتحاد التونسي للصناعة والتجارة والصناعات التقليدية
6. سعادة الدكتور خالد بن كلفخ الهاجري، عضو مجلس الإدارة، غرفة تجارة وصناعة قطر
7. سعادة الأستاذ محمد بن أحمد العبيدلي، عضو مجلس الإدارة، غرفة تجارة وصناعة قطر
8. سعادة المهندس ضاري العطيشان، نائب الرئيس، مجلس الأعمال السعودي الألماني
9. سعادة الأستاذ صلاح الجهاني، ممثل الاتحاد العام لغرف التجارة والصناعة والزراعة في ليبيا
10. سعادة الأستاذ صائب نحاس، رئيس مجموعة نحاس، ممثل اتحاد غرف التجارة السورية
11. سعادة الأستاذ أمير نادر رياض، عضو مجلس الإدارة، غرفة تجارة القاهرة

وشارك من الجانب الألماني كل من:

1. السيد Olaf Hoffmann ، رئيس مجلس الإدارة، Dorsch Group GmbH، رئيس الغرفة، وبتوكيل من الدكتور Florian Amereller ، شريك في Amereller Rechtsanwälte mbB
2. الدكتور Joachim Pfeiffer ، الشريك بالإدارة، MACONSO GmbH، النائب الثاني لرئيس الغرفة
3. الأستاذ الدكتور Christian Aders ، المدير الإداري الأول وعضو مجلس الإدارة في ValueTrust PVT Financial Advisors SE وParkView Partners GmbH
4. السيد Friedrich Bieselt ، المدير العام، Lincoln International AG
5. السيد Stefan Geisperger ، المدير العام، DB Engineering & Consulting GmbH
6. الدكتور Ralf Gilgen ، الرئيس التنفيذي (CEO)، Dornier Group GmbH
7. السيد Frank Haehnig ، المدير العام، BAUER Spezialtiefbau GmbH
8. السيد Walter-Dieter Haller ، المدير العام، Haller Consult GmbH
9. السيد Jürgen Hogrefe ، رئيس مجلس الإدارة، hogrefe Consult
10. السيد Jan IJspeert ، المدير العام، BAE Batterien GmbH
11. السيد Matti Jäkel ، المدير المالي (CFO)، Bilfinger SE
12. السيدة Nicola Lohrey ، محامية ومديرة فرع، Rödl & Partner
13. السيد Sven Luthardt ، الشريك بالإدارة، Luthardt GmbH
14. السيد Nizar Maarouf ، الشريك بالإدارة، pat GmbH7
15. السيد Moritz Manzel ، المدير العام، DFS Aviation Services Bahrain
16. السيد Joachim Schares ، المدير العام، AS+P - Albert Speer + Partner GmbH، وبتوكيل من السيدة Maryam Mamozai ، مالكة ومؤسسة MM Legale-RAin & Avv. Maryam Mamozai
17. السيد Wolf R. Schwippert ، محام، مكتب المحاماة Schwippert
18. السيد Uwe Stupperich ، الشريك بالإدارة، M.G. International (Holding) GmbH
19. الدكتور Volker Treier ، نائب الرئيس، إتحاد الغرف التجارية الألمانية AHK / DIHK
20. السيد Benedikt Graf von Dürckheim ، المدير العام، Promec Holding GmbH
21. السيد Helmut von Struve ، الرئيس التنفيذي (CEO)، Siemens UAE & Middle East

مشاركون آخرون:

1. الأستاذ طلال الزين، مدير مكتب الأمين العام وشؤون الغرف.
2. السيد ألكسندر جيرمان، مسؤول شؤون الأعضاء، الغرفة.

### جدول الأعمال:

- الموضوع 1: الموافقة على جدول الأعمال.
- الموضوع 2: الموافقة على محضر الاجتماع المشترك للمكتب التنفيذي ومجلس الإدارة 3 يونيو 2024م.
- الموضوع 3: تقرير الرئيس.
- الموضوع 4: تقرير الأمين العام.
- الموضوع 5: استراتيجية تطوير خدمات الغرفة
- الموضوع 6: نظرة عامة على الوضع المالي للغرفة
- الموضوع 7: أنشطة الغرفة للعامين 2024 / 2025م.
- الموضوع 8: ما يستجد من أعمال.

افتتح رئيس الغرفة الاجتماع في الساعة 10:16 ورحب بجميع الحاضرين. تم تعيين السيد Wolf R. Schwippert مقررًا. بينما قام السيد ألكسندر جيرمان بتدوين المحضر.

### الموضوع 1: الموافقة على جدول الأعمال

تمت الموافقة على جدول الأعمال بالإجماع ودون أي تغيير.

### الموضوع 2: الموافقة على محضر الاجتماع المشترك للمكتب التنفيذي ومجلس الإدارة 3 يونيو 2024م

تمت الموافقة على محضر الاجتماع المشترك للمكتب التنفيذي ومجلس الإدارة 3 يونيو 2024م

### الموضوع 3: تقرير الرئيس

رحب الرئيس السيد أولاف هوفمان بجميع المشاركين وأشاد بالعلاقات طويلة الأمد بين ألمانيا والعالم العربي، التي تعود إلى تاريخ يمتد عبر الأجيال. في الوقت الحالي، يهيمن بشكل خاص موضوعان رئيسيان على العلاقات الاقتصادية الألمانية العربية: أولاً، شراكات الطاقة بين ألمانيا والعالم العربي، وثانياً، عمليات التطوير الواسعة من أجل تنويع الاقتصاد التي تجري في العديد من الدول العربية. هناك إمكانات هائلة في الجوانب السياسية الخارجية والاقتصادية، يجب الاستفادة منها بشكل كامل. ومن الضروري إعادة تقييم العلاقات الثنائية الألمانية العربية بشكل عاجل.

في هذا السياق، توفر غرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية (الغرفة) منصة ممتازة لتعزيز العلاقات الاقتصادية الألمانية العربية بشكل مستمر. ولا سيما من الناحية الديموغرافية، تكمل ألمانيا والعالم العربي بعضهما البعض بشكل جيد. ألمانيا تتميز باقتصاد مستقر ومشبع، بالإضافة إلى سكانها المسنين. بينما تتميز الدول العربية بشعب شاب واحتياج اقتصادي مستمر للسلع والخدمات.

أشار السيد هوفمان إلى أنه يوجد حاليًا حوالي 70,000 طالب عربي يدرسون في ألمانيا، وهو ما يعد علامة إيجابية ومبشرة: حيث يطور الطلاب العرب من خلال سنوات دراستهم علاقة وثيقة مع ألمانيا ولديهم فرص مهنية جيدة في بلدانهم عند دخولهم سوق العمل. في الوقت الحالي، تهيمن ثلاث عمليات تحويلية شاملة على المشهد الاقتصادي والسياسي في ألمانيا: تحول الطاقة، الرقمنة المتقدمة، والتصدي لتغير المناخ. كما قدم السيد هوفمان شركته، مجموعة دورش، كمثال جيد على التعاون الألماني العربي الناجح والبناء.

وأشار بأنه يجب على السياسة الألمانية أن تجعل العلاقات الثنائية الألمانية العربية أكثر وضوحًا. وأكد أن الملتقى الاقتصادي العربي الألماني كان ناجحاً بمشاركة حوالي 350 مشاركاً مرة أخرى، وأن عمل غرفة التجارة العربية الألمانية يحقق نتائج مثمرة وأن رئاسة الغرفة تعمل بشكل كامل على تطوير خدمات الغرفة، ففي الاجتماع السابق لمجلس الإدارة في 3 يونيو 2024م، وضعت رئاسة الغرفة هدفاً بأن تصبح أكثر وضوحاً في خدمة الشركات الأعضاء في ألمانيا بشكل أفضل وتحديداً أكثر للشركات الألمانية الصغيرة والمتوسطة التي تعمل في مناطق مثل هيسن، بادن-فورتمبيرج، أو شمال الراين-وستفاليا. وقد تم إجراء محادثات أولية مع اتحادات في هذا السياق.

وفي هذه المرحلة، أشاد السيد هوفمان بعرض الدكتور فولكر تراير، للوصول إلى جميع غرف التجارة والصناعة في ألمانيا. وأضاف السيد هوفمان أنه قد جرت بالفعل محادثات مع الدكتور يورجن راتزينجر، مدير قسم الشؤون الدولية في غرفة التجارة والصناعة بفراנקفورت. وفي هذا السياق، من المقرر تنظيم حدث بعنوان "العالم العربي" بالتعاون مع الغرفة في بورصة فرانكفورت في عام 2025م. وهذا يعكس مرة أخرى العمل الأساسي للغرفة، الذي يتمثل في بناء الجسور وتعزيزها.

بعد ذلك، سلم الرئيس الكلمة إلى الأمين العام الأستاذ عبد العزيز المخلافي.

#### تقرير الأمين العام

الموضوع 4:

رحب الأمين العام الأستاذ عبد العزيز المخلافي بجميع الحاضرين، بما في ذلك الرئيس أولاف هوفمان، وأعضاء مجلس الإدارة، وأعضاء المكتب التنفيذي، وجميع السفراء الحاضرين. وشكر الأستاذ المخلافي السيد هوفمان على قيادته لجلسة لمجلس الإدارة ورئاسة الغرفة باعتباره الرئيس المنتخب الجديد للغرفة.

كما رحب السيد المخلافي بعميد السلك الدبلوماسي العربي وسفير جمهورية لبنان، سعادة الدكتور مصطفى أديب. كما رحب بالسفير الجديد لدولة قطر، سعادة الأستاذ عبد الله إبراهيم الحمر، وكذلك القائم بأعمال سفارة دولة الكويت في برلين، الأستاذ عبد الله الشراح.

أكد الأستاذ المخلافي، أن هذا اللقاء يُعد الاجتماع الأول لمجلس الإدارة الجديد منذ الانتخابات في يونيو 2024، ويعكس الحضور الواسع اليوم للترام من جميع الأعضاء لتطوير العلاقات العربية الألمانية. وفي هذه المناسبة، شكر الأستاذ المخلافي أيضاً سعادة الشيخ خليفة وجميع أعضاء مجلس إدارة الغرفة الحاضرين. وأكد أن الإجراءات الإدارية المتعلقة بانتخاب رئيس الغرفة ونواب الرئيس قد تمت بنجاح وسلاسة، وقوبلت باستجابة إيجابية من جميع الأطراف. أشار الأستاذ المخلافي إلى أن هذا الاجتماع المشترك لمجلس الإدارة والمكتب التنفيذي يهدف إلى مناقشة الأنشطة والمشاريع الجديدة التي تم التطرق إليها في الجلسة السابقة في يونيو 2024م. وكان السؤال الرئيسي المطروح هو: "كيف يمكن أن يبدو مستقبل غرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية بشكل واعد؟"

و أشار إلى ما ذكره الرئيس السيد هوفمان حول العدد الكبير من الطلاب العرب في ألمانيا. وأضاف أنه يوجد في ألمانيا العديد من الباحثين والخبراء العرب في الشركات، الذين يمثلون ويشكلون مستقبل العلاقات الاقتصادية الألمانية العربية. كما ذكر الأستاذ المخلافي إمكانية تنظيم مؤتمر حول هذا الموضوع.

فيما يتعلق بالأنشطة المشتركة، طرح الأستاذ المخلافي سؤالاً حول كيفية عمل الغرفة بفعالية في ظل الميزانية المحدودة، وما هي الفرص المتاحة للمشاريع المفيدة.

وأضاف أن من دواعي السرور أن يُشارك معالي الأستاذ خالد الفالح، وزير الاستثمار السعودي، في اجتماع مجلس الإدارة، وهي فرصة جيدة للحديث عن فرص التعاون. وأعرب الأستاذ المخلافي عن قناعته بقدرات الرئيس الجديد للغرفة على تعزيز التعاون بين الجانبين

الألماني والعربي. كما أشاد بالأداء الداخلي لغرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية ووجه شكره لفريق موظفي الغرفة.  
وفي الختام، تمنى الأمين العام الاستاذ عبد العزيز المخلافي لهذا اللقاء التوفيق، وسلم الكلمة إلى الرئيس.

### استراتيجية تطوير خدمات الغرفة

الموضوع 5:

شكر الرئيس أولاف هوفمان الأمين العام الاستاذ عبد العزيز المخلافي، وأكد أنه يرغب في إشراك أعضاء مجلس الإدارة في النقاش لتقديم مداخلات فعالة لتحقيق تبادل تفاعلي.  
لخص السيد هوفمان الأرقام الرئيسية للورقة الاستراتيجية الموجودة في ملف الاجتماع، حيث بلغ حجم التبادل التجاري بين ألمانيا والعالم العربي في عام 2023م، نحو 62 مليار يورو. وبالمقارنة، فإن حجم التجارة بين شرق آسيا والعالم العربي أكبر بكثير. أحد المحركات الرئيسية للنمو الاقتصادي في العالم العربي هو النمو السكاني الديناميكي والعدد الكبير من الأشخاص ذوي التعليم العالي. تحظى ألمانيا بسمعة جيدة مستمرة في العالم العربي. من بين الأهداف الرئيسية للاستراتيجية هي توسيع شبكة الغرفة لتشمل 750 عضوًا مع التركيز على النمو النوعي. بالإضافة إلى ذلك، ترغب الغرفة في أن تصبح أكثر شبابًا ورقمية. في الوقت نفسه، عازمة الغرفة على الحفاظ على رؤيتها في العاصمة برلين مع إظهار المزيد من الحضور في الولايات الألمانية الأخرى.

وأضاف أن الرئيس السابق لغرفة التجارة العربية الألمانية، الدكتور توماس باخ والدكتور بيتر رامساور، مهدا الطريق للغرفة في مجال الاقتصاد والإعلام، وكان لهما تأثير إيجابي على التصور الخارجي للغرفة. إحدى السمات المميزة هي الحفاظ على أعلى مستوى من الجودة في جميع فعاليات الغرفة. وبالتالي، السؤال الاستراتيجي الحاسم هو: "كيف يمكن جعل الغرفة أكثر جذبًا للشركات؟"

في مجال خدمات الأعضاء، يجب إعطاء الأولوية بشكل أكبر لمصالح الشركات، ويجب أن يكون هناك توسيع للعرض المقدم. كما تم اقتراح تنظيم فعاليات بعنوان "قمة القادة العرب-الألمان للأعمال" و"قمة الرياضة العربية-الألمانية". ومن المهم أيضًا التطوير المستمر للاستراتيجية والحفاظ على مرونة مالية لضمان التعامل مع أي أزمة قادمة.

بعد ذلك، طلب الرئيس أولاف هوفمان من الحاضرين تقديم مداخلاتهم.  
أخذ السيد هيلموت فون شتروفي، الرئيس التنفيذي لشركة سيمنز الصناعية، الكلمة وشكر السيد أولاف هوفمان والاستاذ عبد العزيز المخلافي. وطرح السؤال الأساسي بالنسبة له حول ما تمثله الغرفة، وأدخل مقترحات بإعداد موقع إلكتروني للغرفة باللغة الإنجليزية، وإبراز موضوع "الصناعة" بشكل أكبر. كما اعتبر أن موضوع تدريب العمال المهرة والتحديات المرتبطة بصعوبة منح التأشيرات تشكل عوامل مهمة.

ثم أخذ السيد يواخيم شاريز، المدير العام لشركة AS+P، الكلمة. حيث شكر السيد أولاف هوفمان والأستاذ عبد العزيز المخلافي. بالنظر إلى العدد الكبير من الطلاب العرب في ألمانيا، اقترح أن تكون الغرفة أيضًا منصة تربط هؤلاء الطلاب مع أعضاء الغرفة.

تحدث أيضًا الأستاذ ديتز والتر هالر، المدير العام لشركة هالر كونسلت. شكر السيد هالر أعضاء مجلس إدارة الغرفة الحاضرين، وأشار إلى أن الشركات الألمانية في الأونة الأخيرة تواجه منافسة متزايدة، حيث أن البوصلة من الجانب العربي أصبحت تتجه بشكل متزايد نحو شرق آسيا. كما أشاد السيد هالر بالتعاون مع اتحاد غرف الصناعة والتجارة الألمانية (DIHK)، وأكد أن العديد من الشركات في بادن-فورتمبيرج وبافاريا ترغب في الاستثمار في العالم العربي. كما أوصى السيد هالر بتوحيد الجهود في التعاون مع الاتحادات والشركات الألمانية في الخارج.

شكر الرئيس الحضور على مداخلاتهم وأشار إلى أن الغرفة تعمل بالفعل بنجاح مع كل من اتحاد غرف الصناعة والتجارة الألمانية (DIHK) ومبادرة شمال إفريقيا والشرق الأوسط للاقتصاد الألماني (NMI).

تحدث بعد ذلك الأستاذ محمد بن أحمد العبيدي، عضو مجلس إدارة غرفة تجارة وصناعة قطر، وشكر السيد هوفمان والاستاذ المخلافي. وأعرب عن قناعته بأن السيد أولاف هوفمان يمتلك القدرات اللازمة لجذب شركات أعضاء جديدة للغرفة وتلبية احتياجاتها. وأكد أن ألمانيا هي واحدة من أقوى الاقتصادية في العالم وأن غرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية تمثل أقوى غرفة تجارة مشتركة ضمن شبكة اتحاد الغرف العربية. وأشار السيد العبيدي إلى أن العديد من الشركات في بعض الولايات الألمانية لا تدرك الإمكانيات الكبيرة للتعاون الاقتصادي الألماني العربي، لذا، من المهم زيادة الحضور الفعلي لعمل غرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية في هذه الولايات، خاصة لدى الشركات الصغيرة والمتوسطة التي ما زالت تشكل العمود الفقري للاقتصاد الألماني.

شكر السيد أولاف هوفمان الأستاذ العبيدي على مداخلته، ثم سلم الكلمة إلى سعادة الدكتور خالد حنفي، الأمين العام لاتحاد الغرف العربية. شكر سعادة الدكتور خالد حنفي الجميع ورحب بالسفير القطري الجديد في ألمانيا. كما رحب برئيس الغرفة الجديد أولاف هوفمان وشكره على تقديم الاستراتيجية الجديدة. وأكد أن إعادة تحديد مهمة الغرفة أمر مهم في عالم يتغير بسرعة. واعتبر أن موضوع "التحول الرقمي" أمر حاسم في هذا السياق. وأشار أيضاً إلى أهمية إجراء تحليل دقيق للاحتياجات الاقتصادية للجانبين العربي والألماني، حيث أن كلا الاقتصاديين يختلفان في القطاعات والمتطلبات. ومن الأمثلة على المواضيع المهمة هي تنظيم الاستيراد والتصدير، وتقنيات المياه والصرف الصحي، إلى جانب العديد من المواضيع الأخرى. وطالب الدكتور خالد حنفي غرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية بالتحرك بشكل مستقبلي وأثنى على التقدم الذي تم إحرازه بالفعل.

ثم أخذ الدكتور فولكر تراير، نائب المدير العام للاتحاد الألماني للصناعة والتجارة (DIHK)، الكلمة. واعتبر النقاش حول الاستراتيجية بداية لعملية واعدة بالنجاح. وأيد الدكتور تراير مبادرات الغرفة للعمل بشكل أكبر مع المؤسسات والإتحادات الألمانية مثل NMI، و IHKS، و AHKS. كما أيد الدكتور تراير زيادة الحضور الإقليمي للغرفة في ألمانيا من خلال تنظيم فعاليات في مدن مثل فرانكفورت وميونخ وشتوتجارت ومدن أخرى. من المواضيع المهمة الأخرى بالنسبة للتعاون الاقتصادي الألماني العربي هي اتفاقيات التجارة الحرة، والشراكات التكنولوجية، ومعالجة نقص العمالة الماهرة. وأشاد الدكتور تراير بالسيد هوفمان على التزامه في تعزيز التعاون الاقتصادي بين ألمانيا والعالم العربي. شكر أولاف هوفمان الدكتور تراير على مداخلته وعلى التعاون الجيد.

ثم أخذ السيد فريدريش بيزيلت، المدير العام لشركة لينكولن إنترناشيونال، الكلمة. وأشار إلى مثال "جسر الأطلسي" الذي ينظم اجتماعات إقليمية للأعضاء في مدن مثل ميونيخ وفرانكفورت وشتوتجارت وبرلين. واقترح أن تستفيد الغرفة من هذا المثال وتقوم بمبادرة مماثلة.

رحب سعادة الدكتور مصطفى أديب، سفير جمهورية لبنان وعميد السلك الدبلوماسي العربي، بسعادة السفير القطري الجديد الأستاذ عبد الله إبراهيم الحمر. كما شكر الدكتور أديب السيد أولاف هوفمان وهنأه على انتخابه رئيساً جديداً لغرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية. وهنأه أيضاً على تطوير استراتيجية جديدة للغرفة. وأكد سعادته أن السفراء يدعمون الغرفة وسيكونون دائماً إلى جانبها. واعتبر أن الاجتماعات المنتظمة لتبادل الأفكار في المدن الألمانية المختلفة خطوة مفيدة لتعزيز التعاون الاقتصادي الألماني العربي. شكر السيد أولاف هوفمان عميد السلك الدبلوماسي العربي، على العمل المشترك والتعاون البناء لخدمة العلاقات العربية الألمانية.

الموضوع 6:

### نظرة عامة على الوضع المالي للغرفة

شكر الاستاذ المخلافي أعضاء مجلس الادارة على مداخلاتهم. وأكد أن الأداء المالي يُعد إيجابياً، وأن الوضع مستقر بعد التراجع الذي شهدته الغرفة في أعداد الأعضاء ومدخول الإيرادات خلال فترة جائحة الكورونا، وأن الوضع بدأ يعود إلى الاستقرار مرة أخرى. ومن المتوقع أن تحقق الغرفة حساباً ختامياً متوازناً للعام 2024م. وتؤكد الأرقام المالية المرفقة بملف الاجتماع هذا التطور.

الموضوع 7:

### أنشطة الغرفة للعامين 2024 / 2025م

ذكر الاستاذ المخلافي، أن عدد الأنشطة عاد إلى الزيادة بعد سنوات الجائحة. وحاليًا تم التخطيط لثلاث رحلات لوفود اقتصادية إلى الدول العربية ومن الدول العربية إلى ألمانيا. وسينعقد ملتقى الصحة العربي الألماني في 15 و16 أكتوبر 2024م، وسيكون علامة فارقة أخرى في أنشطة الغرفة. كما تم التخطيط للعديد من الأنشطة والاجتماعات والفعاليات لعام 2025م، بما في ذلك إعادة تنظيم ملتقى الطاقة العربي الألماني، بالإضافة إلى حدث يتعلق بالأنشطة الاقتصادية في مجال الرياضة.

تحدث الاستاذ أمير نادر رياض وأيد الاستراتيجيات الجديدة للغرفة. وأكد أن ألمانيا والدول العربية تبحث عن شركاء جدد في مجالات الصناعة والتجارة، وهنا يقع الدور البارز الهام لعمل الغرفة، كونها تمثل العنوان الأول لتبادل الأعمال بين الشركات الألمانية والعربية. كما أن هناك فرصًا يمكن استغلالها لم يتم استغلالها بعد. وأكد أيضًا أن رحلات الوفود تعد جزءًا مهمًا من التعاون الاقتصادي. كل هذا يجب أن يتم تحت مظلة الاستراتيجية الجديدة. ثم تحدثت السيدة نيكولا لوري، المحامية ومديرة الفرع في شركة "رودل وشركاؤه". وقالت إن العديد من الشركات المتوسطة الحجم في ألمانيا، التي تمثل حوالي 80 في المئة من الاقتصاد الألماني، تفتقر إلى المعرفة الكافية عن العالم العربي. حاليًا، يتجه العديد من الشركات المتوسطة الحجم من شرق آسيا نحو الهند، وعلى سبيل المثال يجب تعريف الشركات أكثر بالفرص التي سيحصلون إليها لو نقلوا إستثماراتهم إلى السعودية والدول العربية، وبالتالي تعتبر الغرفة وغرف التجارة والصناعة الألمانية في موقع رئيسي لتحقيق هذا التعاون. شكرها السيد هوفمان على مداخلتها.

شكر الأستاذ صائب السيد هوفمان وهنأه برئاسته الجديدة. وأشار إلى أن هذا التغيير سي جلب "رياحًا جديدة". كما أشاد السيد نحاس بالتعاون بين الغرفة والسفراء العرب، مؤكدًا أنها علاقات واعدة. وقال إن عملنا يمثل العمود الفقري للعلاقات بين الدول العربية وألمانيا، وأن غرف التجارة الأخرى ليست على نفس المستوى الذي تتمتع به الغرفة. كما أن هناك علاقات جيدة مع اتحادات الأعمال الألمانية والجهات الحكومية. شكر السيد هوفمان السيد نحاس على مداخلته.

تحدث السيد أوفه شتوبرش، الشريك الإداري في شركة (M.G. International (Holding GmbH، وأشار إلى أن العديد من الشركات الألمانية تواجه تحديات في مجال العلاقات الاقتصادية الدولية. لذلك، اقترح السيد شتوبرش التعاون الوثيق بين الغرفة و Euler Hermes، حيث تعمل شركة Euler Hermes في مجال تمويل الأنشطة الاقتصادية الخارجية وقد فتحت مكتبًا في دولة الإمارات العربية المتحدة. شكر السيد هوفمان السيد شتوبرش على مداخلته.

بعد فترة قصيرة من الاستراحة، رحب مجلس الإدارة والمكتب التنفيذي للغرفة بمعالي الاستاذ خالد الفالح، وزير الاستثمار في المملكة العربية السعودية. رحب السيد هوفمان بمعالي الوزير الفالح وقال إن مجلس الإدارة والمكتب التنفيذي يشعرون بالفخر لاستقبال معاليه في برلين. شكر معالي الوزير الفالح السيد هوفمان والسيد المخلافي وكذلك السادة السفراء. ثم تحدث عن زيارته إلى ألمانيا وأوضح الإمكانيات الكبيرة للتعاون العربي الألماني، وأن السعودية تعتبر

أكبر اقتصاد في العالم العربي. ويرى معالي الوزير الفالح أن ألمانيا هي شريك موثوق ورئيسي للمملكة العربية السعودية. وأضاف أنه حان الوقت الآن للشركات الألمانية للاستثمار في السعودية، وأشار إلى أهمية إقامة تعاون أوثق. كما ذكر أن متوسط عمر السكان في العالم العربي أقل من 35 عامًا، وأن العالم العربي يتميز بوجود العديد من الشباب المتعلمين والمدرّبين تدريبًا عاليًا والمتحمسين للتكنولوجيا.

وأضاف معالي الوزير الفالح أنه عمل كمهندس في قطاع الطاقة وكمدير تنفيذي/رئيس مجلس إدارة في شركة أرامكو. وأكد أن تحول الطاقة في السعودية وتقليص الاعتماد على النفط يعدان هدفين استراتيجيين مركزيين. وفي هذا السياق، أشار إلى مشروع الهيدروجين الأخضر في نيوم، الذي يتميز بتكاليف إنتاج منخفضة. مؤكداً على أن المملكة العربية السعودية على استعداد لتصدير الطاقة الخضراء إلى ألمانيا، وقد تم بالفعل عقد محادثات مع وزير الاقتصاد الألماني، روبرت هايبك حول هذا الأمر. كما تحدث معاليه عن رحلته إلى مصر، حيث التقى بوزير الاستثمار ووزير الطاقة، مؤكداً أن تحول الطاقة قد شمل العالم العربي بأسره.

وأوضح معالي الوزير الفالح أن مجالات الرياضة والمال والخدمات اللوجستية تعتبر من القطاعات الواعدة التي تحتوي على إمكانيات كبيرة للتعاون العربي الألماني.

وأشاد معالي الوزير الفالح بالعمل الهام الذي تقوم به الغرفة، مؤكداً أنها تمثل دعماً كبيراً للشركات الألمانية والعربية. كما شكر السيد هوفمان على أفكاره الجيدة. ثم دعا الغرفة إلى تنظيم مؤتمر استثماري في الرياض لتعزيز التعاون بين ألمانيا والسعودية.

شكر السيد هوفمان معالي الوزير الفالح وقدم إشادة برؤية السعودية 2030. من وجهة نظر السيد هوفمان، تحتاج ألمانيا إلى شراكة في مجال الطاقة مع السعودية.

شكر السيد هوفمان جميع أعضاء المكتب التنفيذي ومجلس إدارة الغرفة على حضورهم الاجتماع. وتم إرفاق نظرة عامة على الأنشطة المخطط لها لعام 2024م في الملف. سيتبادل مجلس الإدارة والمكتب التنفيذي في المستقبل الآراء بشأن الأنشطة المخطط لها في عام 2025م.

#### الموضوع 8: ما يستجد من أعمال

نظراً لعدم طرح أية موضوعات أخرى للنقاش، شكر الرئيس الحضور على جهودهم ودعمهم، وأنهى الاجتماع في تمام الساعة 17:41 مساءً.

وولف شفيبرت  
مجلس الإدارة، مقرر

عبد العزيز المخلافي  
الأمين العام

أولاف هوفمان  
الرئيس